VEE KVALITEET. ESCHERICHIA COLI JA COLI-LAADSETE BAKTERITE LOENDAMINE. OSA 1: MEMBRAANFILTREERIMISE MEETOD MADALA BAKTERIAALSE FOONIGA VEELE

Water quality - Enumeration of Escherichia coli and coliform bacteria - Part 1: Membrane filtration method for waters with low bacterial background flora (ISO 9308-1:2014)



EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN ISO 9308-1:2014 +A1:2017 sisaldab Euroopa standardi EN ISO 9308-1:2014 ja selle muudatuse A1:2017 ingliskeelset teksti.

Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas.

Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 24.09.2014, muudatuse A1 25.01.2017.

Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.

O8-1:2014 This Estonian standard EVS-EN ISO 9308-standardi 1:2014+A1:2017 consists of the English text of the European standard EN ISO 9308-1:2014 and its amendment A1:2017.

This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.

Date of Availability of the European standard is 24.09.2014, for amendment A1 25.01.2017

The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile <u>standardiosakond@evs.ee</u>.

ICS 07.100.20

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega: Koduleht <u>www.evs.ee</u>; telefon 605 5050; e-post <u>info@evs.ee</u>

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 9308-1

September 2014

ICS 07.100.20

Supersedes EN ISO 9308-1:2000

English Version

Water quality - Enumeration of Escherichia coli and coliform bacteria - Part 1: Membrane filtration method for waters with low bacterial background flora (ISO 9308-1:2014)

Qualité de l'eau - Dénombrement des Escherichia coli et des bactéries coliformes - Partie 1: Méthode par filtration sur membrane pour les eaux à faible teneur en bactéries (ISO 9308-1:2014) Wasserbeschaffenheit - Zählung von Escherichia coli und coliformen Bakterien - Teil 1: Membranfiltrationsverfahren für Wässer mit niedriger Begleitflora (ISO 9308-1:2014)

This European Standard was approved by CEN on 24 August 2014.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Foreword

This document (EN ISO 9308-1:2014) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 147 "Water quality" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 230 "Water analysis" the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by March 2015, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by March 2015.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 9308-1:2000.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 9308-1:2014 has been approved by CEN as EN ISO 9308-1:2014 without any modification.

CO	ntent	S	Page
Fore	word		iv
Intr	oductio	n	v
1	Scop	e	1
2	Norn	native references	1
3	Term	Terms and definitions	
4	Princ	ciple	2
5	Appa	Apparatus and glassware	
6	Cultu	re media and reagents	2
7	Samı	Sampling	
8	Procedure		3
	8.1 8.2	Preparation of the sample Filtration	
	8.3	Incubation and differentiation	
9	Expr	ession of results	4
10		report	
11	Quality assurance		
	11.1 11.2	General Performance testing of Chromogenic Coliform Agar (CCA)	
	11.3	Performance testing of Chromogenic Coliform Agar (CCA) Performance testing of oxidase test	5
Ann	ex A (in	formative) Further microbiological information on coliform bacteria	6
Ann	ex B (no	ormative) Composition and preparation of culture media and reagents	7
Ann	ex C (inf	formative) Performance characteristics	9
Bibl	iograph	ı y	10
			5

Introduction

The presence and extent of faecal pollution is an important factor in assessing the quality of water and the risk to human health from infection. Examination of water samples for the presence of *Escherichia* coli (E. coli), which normally inhabits the bowel of man and other warm-blooded animals, provides an ollut.
Iteria li.
Jiform baa
ge, or distribu indication of such pollution. Examination for coliform bacteria can be more difficult to interpret because some coliform bacteria live in soil and surface fresh water and are not always intestinal. Therefore, the presence of coliform bacteria, although not a proof of faecal contamination, may indicate failure in treatment, storage, or distribution.

Water quality — Enumeration of *Escherichia coli* and coliform bacteria —

Part 1:

Membrane filtration method for waters with low bacterial background flora

WARNING — Persons using this document should be familiar with normal laboratory practice. This document does not purport to address all of the safety problems, if any, associated with its use. It is the responsibility of the user to establish appropriate safety and health practices and to ensure compliance with any national regulatory conditions.

IMPORTANT — It is absolutely essential that tests conducted in accordance with this document be carried out by suitably qualified staff.

1 Scope

This part of ISO 9308 specifies a method for the enumeration of *Escherichia coli* (*E. coli*) and coliform bacteria. The method is based on membrane filtration, subsequent culture on a chromogenic coliform agar medium, and calculation of the number of target organisms in the sample. Due to the low selectivity of the differential agar medium, background growth can interfere with the reliable enumeration of *E. coli* and coliform bacteria, for example, in surface waters or shallow well waters. This method is not suitable for these types of water.

This part of ISO 9308 is especially suitable for waters with low bacterial numbers that will cause less than 100 total colonies on chromogenic coliform agar (CCA). These may be drinking water, disinfected pool water, or finished water from drinking water treatment plants.

Some strains of $\it E.~coli$ which are $\it \beta$ -D-glucuronidase negative, such as $\it Escherichia~coli$ O157, will not be detected as $\it E.~coli$. As they are $\it \beta$ -D-galactosidase positive, they will appear as coliform bacteria on this chromogenic agar.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 3696, Water for analytical laboratory use — Specification and test methods

ISO 7704, Water quality — Evaluation of membrane filters used for microbiological analyses

ISO 8199, Water quality — General guidance on the enumeration of micro-organisms by culture

 ${\tt ISO\,11133}$, ${\tt Microbiology\,offood,\,animal\,feed\,and\,water-Preparation,\,production,\,storage\,and\,performance\,testing\,of\,culture\,media}$

ISO 19458, Water quality — Sampling for microbiological analysis

3 Terms and definitions

For the purpose of this document, the definitions given in ISO/IEC Guide 2 and the following apply.